

TETENAL

RA-4

BX-VR SP

EN Universal Bleach Fix designed for RA-4 and similar process with a variable replenishment rate - the rate is 215 ml, 108 ml or even only 70 ml per m², depending on process used and work load of the processor. The concentrate is diluted differently with water, depending on the replenishment rate - the less water, the lower the replenishment rate.

for **4 x 5 – 10 l** Art. No. 102059

Process version	Replenishment rate	Pack for
Standard Rate	215 ml / m ²	4 x 10 l
Medium Rate	108 ml / m ²	4 x 7 l
Intermediate Rate	70 ml / m ²	4 x 5 l

DE Universell einsetzbares Bleichfixierbad mit variabler Regenerierate für RA-4 kompatible Prozesse - die Regenerierate ist 215 ml, 108 ml oder nur 70 ml pro m², je nach verwendeter Prozessvariante und Auslastung. Das Konzentrat wird je nach Regenerierate unterschiedlich mit Wasser verdünnt, je weniger Wasser, desto niedriger die Regenerierate.

für **4 x 5 – 10 l** Art. Nr. 102059

Prozess	Regenerierate	Packung für
Standard Rate	215 ml / m ²	4 x 10 l
Medium Rate	108 ml / m ²	4 x 7 l
Intermediate Rate	70 ml / m ²	4 x 5 l

FR Blanchiment Fixage universel pour procédé RA-4 et procédé similaire avec un taux d'entretien variable - Le Taux d'entretien est de 215 ml, 108 ml et jusqu'à seulement 70 ml par mètre carré, suivant le procédé utilisé et la charge de travail. Le conditionnement en 1 Partie permet une utilisation facile et rapide. Le concentré est différemment dilué avec de l'eau en fonction du taux d'entretien désiré - moins il y a d'eau, plus bas est le taux d'entretien.

pour **4 x 5 – 10 l** Art. No. 102059

Procédés	Taux d'entretien	Conditionnement pour
Taux d'entretien standard	215 ml / m ²	4 x 10 l
Taux d'entretien moyen	108 ml / m ²	4 x 7 l
Taux d'entretien intermédiaire	70 ml / m ²	4 x 5 l

ES Blanqueo-fijado universal con tasa de refuerzo variable para proceso RA-4 y compatibles – la tasa de refuerzo puede ser 215 ml, 108 ml o solamente 70 ml pendiente del proceso así como la utilización. El concentrado es diluido con agua dependiente de la tasa de refuerzo – poco agua, tasa de refuerzo baja.

para **4 x 5 – 10 l** Art. No. 102059

Proceso	Tasa de refuerzo	Embalaje para
Tasa standard	215 ml / m ²	4 x 10 l
Tasa media	108 ml / m ²	4 x 7 l
Tasa intermediaria	70 ml / m ²	4 x 5 l

IT Sbianca-fissaggio universale per processo RA-4 e similare con un tasso di rigenera variabile. Il tasso è 215 ml, 108 ml o a 70 ml per m² a seconda del tipo di processo utilizzato e del carico di lavoro del processo. Il concentrato viene diluito con acqua in percentuale che dipende dal tasso di rigenera - minore è l'acqua, minore è il tasso di rigenera.

per **4 x 5 – 10 l** Art. Nr. 102059

Processo	Tasso di rigenera	Imballaggio per
Livello standard	215 ml / m ²	4 x 10 l
Livello medio	108 ml / m ²	4 x 7 l
Livello intermedio	70 ml / m ²	4 x 5 l

PL Uniwersalny Wybielacz Utrwalający o zróżnicowanej dawce regeneracyjnej - 215 ml, 108 ml a nawet tylko 70 ml na m², w zależności od rodzaju i obciążenia minilabu. Koncentrat rozcieńcza się wodą w ilości zależnej od dawki regeneracyjnej - im mniej wody, tym niższa dawka regeneracyjna.

na **4 x 5 – 10 l** Art. Nr. 102059

Proces	Dawka regeneracyjna	Opakowanie na
Standard Rate	215 ml / m ²	4 x 10 l
Medium Rate	108 ml / m ²	4 x 7 l
Intermediate Rate	70 ml / m ²	4 x 5 l

RU Универсальный концентрат для приготовления отбел-фиксажа всех бумажных процессов, аналогичных RA-4. В зависимости от загруженности лаборатории концентрат может разводиться в разных пропорциях и использоваться в процессах с нормами пополнения - 215, 108, 70 мл. на кв. метр. Чем большее количество воды используется при разведении, тем выше норма пополнения и наоборот.

на **4 x 5 – 10 l** Art. Nr. 102059

Процес	Нормы пополнения	Упаковка на
Standard Rate	215 ml / m ²	4 x 10 l
Medium Rate	108 ml / m ²	4 x 7 l
Intermediate Rate	70 ml / m ²	4 x 5 l

REPLENISHER · REGENERATOR

Entretien · Reforzador · Integratore · Regenerator · Пополнитель

Water	BX-VR SP	Replenisher
Wasser	Conc.	Regenerator
Eau	Konz.	Entretien
Agua		Reforzador
Acqua		Integratore
Woda		Regenerator
Вода		Пополнитель



8 l	+	2 l	=	10 l
5 l	+	2 l	=	7 l
3 l	+	2 l	=	5 l

Replenishment rate

Regenerierrate · Taux d'entretien
Tasa de Refuerzo · Tasso d'Integrazione
Dawka Regeneracyjna · Нормы пополнения

215 ml / m ²
108 ml / m ²
70 ml / m ²

TEMPERATURE / TIME · TEMPERATUR / ZEIT

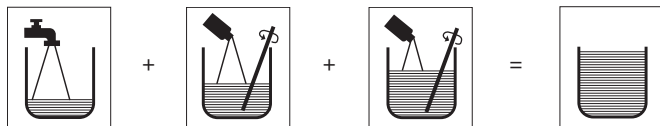
Température / Temps · Temperatura / Tiempo · Temperatura / Tempo · Temperatura / Czas
Температура / Время

35° C ± 3 °C / 45 s

WORKING SOLUTION · ARBEITSLÖSUNG

Solution de travail · Baño Base · Bagno Base · Roztwór Roboczy · Приготовление

Water	BX-VR SP	Starter BX-S	Working solution
Wasser	Conc.	Art. No.	Arbeitslösung
Eau	Konz.	103335	Solution de travail
Agua			Baño Base
Acqua			Bagno Base
Woda			Roztwór roboczy
Вода			Приготовление



650 ml	+	300 ml	+	50 ml	=	1 l
--------	---	--------	---	-------	---	-----

MINILAB HIGH SPEED PROCESSING

System	BX-Time	Temperature	Replenishment rate	Dilution
MSC 100 / 101	33 s	36°C ± 3°C	90 ml / m ²	3 l water + 2 l conc. = 5 l
MSC 200	33 s	36°C ± 3°C	90 ml / m ²	3 l water + 2 l conc. = 5 l
MSC 300	27 s	37°C ± 3°C	110 ml / m ²	4 l water + 2 l conc. = 6 l
d-lab.3	27 s	37°C ± 3°C	110 ml / m ²	4 l water + 2 l conc. = 6 l

Tetenal 1847 GmbH
Schützenwall 31-35 · D-22844 Norderstedt
Tel.: +49 (0)40 / 521 45-0 · Fax: +49 (0)40 / 521 45-296 · www.tetenal.com